

Articul
jo no sai come puedin durmì
Chei che ingianin chest e chell
No poressial tant Lui che un sol fi
Distirai un pass di quell!

Paar la biele Margarite
Une sagre d'importanze
Van a chioli perdonanze
Mil di lor a chiase so -
Jè si sà nissun trascure
Faas a dug la biele ciere
E cun cheste so maniere
Tire a bordo il so interess.
Quant che va spacant la borse
Dug s'inavilin, la golosin
Lis carebis si sledrosin
Cole dutt tal so guermal.
Cul sta salde te uitarie ×
In poc timp si è fate siore
Il Merlott laat in malore
Va a cirì la caritat -
Ma oprimude des richiezzis
Prin di viodi la vechiae
Sivilade de canae
Anchie je va a bombolon.

moral

Fantaginis Morbinosis
Lis belezis strapagadis
Lis richiezis mal quistadis
Van in fum par compliment

Il Cucc di Resie
Hai vidut il cucc di Resie
Imbramit e plen di fan
Che al trotave par Viguesie
Par chiapassi il caravan
Ma stufat un Barcarul
Lu ha mandat a chiolincul.

Il Cucc di Resie
Spazigavi par Viguesie
Canzonant tre quatri mag
E hai vidut il Cucc di Resie
Consultà cui Avocag
Al crodeve liberassi
Di tre quatri capitai
Senze spindi e di burlassi
Del furor dei Ag fiscai -
Ricevude la risposte
A si mett il chiaf tal sen
Persuadut che cui ru impreste
Al po fa ce che i sta ben -
Cu lis spesis incontradis
Dopleat il capital
Al vaive lis entradis
Che mudavin Bagoal -
E montat sun t'une antene
× Si dispulse biell planchin
E se moche senze cene
Par no spindi un bagatin -
Menbri in Resie dug vaive
L'è tornat a capità
Velu velu, vive vive
Cu cu cucc! o la lalà -

Il Muss
Quant ch'un l'è muss
Al sa di Muss
Nase di Muss
Chiante di muss
Discor di Muss
Frate di muss
Roncee di Muss
Mangie di muss
Al fas di Muss
Da dal Muss
Ce incontre un Muss
Mandi Muss
Ma cò l'è Muss l'è Muss -

Al sbridine lis Orelis
Chest brutt mostro di Garbin
Vulugailis Fantazinis
D'un pezzott di capelin.

Il Sorcli l'ha la fiere
Se la lune si dispere
Batt la solfe ben la buere.

Jeso maz di là a fa sacumis
Figuraisi? par fa un for
Dovaress bastà la module
De la gobe di Macor.
Jè spiegade sul chiamp l'inflamazion
Se il Sior Dotor sirocc
No i fas un biell salass
Il puar Tormenton
Dibott a sirocc
Al va a patrass.

Jè la blave flape flape
Ma jo voi sul mio finil
Cun t'un funt de me gialape
~~Farai miovi~~ il cuarp al Cil.
Ticc e chiacc a si scatane
Rive l'aghe al umbrizon
Se a chest muart no i dais la tiare
S'innein senze reson
Jè d'une rive al altre
Cuarnapp Maline e Tor
Il tajament s'ingravide,
Ce diso del Cormor?
A l'è un dul che che tempieste
Chest Sirocc nus e moveste
Sintaressin ticc e tacc
Come es Guoggis di Bitacc

Cor chest ajar come un zaff
I doress un biell pabaff.

Nul e seren
E vint e ploe
Qualchi lamp e qualchi ton
Qualchi gran ~~di che chiase~~ [che bruse il gran]
Dutt parce che sior Simon
A no'l sta ben. [parvig so doge]

Se no mi sechin le martine
Stait sigurs che nus slavine

A l'è un dul a dissipale
Marchiait vie cun ches palotis
Che dibott chiapais marmotis
Quatri quais cun t'un stadei

Pe criure Sior Simon
L'ha chiapat ne inflamazion
Ma se il fret l'ha che virtut
Sul cul di lui
Poi la cite dei fagui.

Pensi e muart e brami vite
Pensi e vite e brami muart
Malandrete la disdite
Jo soi fritt par ogni part.

Quant che al vit un tropp di Biclis
Dutt il cil lis chiale fiss
Saltin fur milions di stelis
E la Lune si smariss
~~Sorezotis~~ di gran pretesis
Che tentais di fa l'amor
Vait al diaul prime che al siari
Jo us a'l dis a non di Lov.
Al merchiat ches Culumbutis
No si puartin ne no van
Ches ~~bologis tant presentutis~~ [chell rembo di belezze]
Son pes taulis di Sovran.
Se crodes cul trucc des dotis
Inzeapassi di sprajà
Podes ben netà la bocrie
E là a fassi soterà.

No stait a preà nuje par Fevrar
che a l'è stat un galiott a miege vite
E po si sa ca'l è za bal infiar
Me ha contade la biele Margarite?

Haiban a 'l ha plui animis
che no dutt il Friul
No stait a fa l'anagrafe
che us mandi a chiolincul.

La tombule

Malandrete sei la cresime
che la tombule schiafoe
jo laress pitost te roe
che no viod ile a crepà cà.
Si rischiave qualchi svanzighe
Siniant su lis cartelis
Fra squelars e fra Bivelis
Fra speranzis e timors.
La quaderne e la cinquine
Se anchie leve a fassi fridi
jo no vevi tant fastidi
che o spietavi un mior bolin.
Ma a sinti po a clamà tombule
Mi saltave su la smare
Mi muardevi la cimare
E o struchiavi i segne-ponz.
Si tornave po a tentale
Ma che mostre di furbune
Par sorasse de me Lune
Me mostrave e dopo.. chio..
Za che i lade, requiescat -
Abrununtio companie
Ma gioo! prime di là vie
Esalinsi un momentin.
Pur subitt bozzons e tazis
Din la trabe a la robuele..
Bracanin in comunele
Batiant un colagutt.
Ma jhai jo che j è finide
Sint lis Gossis che sdrondenin
i bruzzons plui no venenin
E lis tazzis son al sutt.
Buinesere, mandi tombule,
jo me giavi a la Romane
che la Muse me Furlane
Vajaress dibott di set.
Zovenetis jo us invidi
Chest novembar guovamenti
A riunissi culì dentri
E rischiale cui Squelars

D'une sagne di Maran
A l'è stat un biell bacan
che han savut fin a Milan.
jo la sai ma no la dis
Nome ai Muarz da doi tre dis
Par sintile un dì al Elis.
Cà in Citat duquang la san
Lu sa Chiopris e Pinzan
Dunchie zito Barbequan

Lis Uardiis di Finanze
Son stufis d'Oselà
Quintribandirs di franze
Ce veso in chell casuà?
jù prest de caveline
No stait a mateà
che la Finanze fine
Us podaress lea.
Lassai chiaval e lataris
E metisi a schiampà
E paraguait lis zataris
che incuì us han biell za

No stait a baulà quintri la ploe
che ne puess dausint tante chevesvoe

Un puar Amant convertit salude la so biele
Junett
Ti bandoni, ti lasci brute Strie,
Hai capit che chell frutt clamat Amor
L'è un bricon, un sassin, un traditor
Un furbo che imberliss e po cucie.
Il Mamo hai za giavat de simpatie
M'arrosiss di me stess, mi fas oror
Chell dai dai a lis spalis del mio onor
De borse de salut del ironie.
Hai sofrit abastanze par capriz
Uei dami a la virtut, mandi pechiat
E tu va al diaul a stizà donghie i stiz.
La nev che mi pluv ju sul mio criteri
A mi fevele al cur d'eternitat
E co soi za cul nas sul cimiteri.

Mi fasin voe da vidi ciarz di lor
Che si metin sun doi piis
A fa l'amor
E dopo doi tre dìs — Senze bez senze salut
E van al ospedal
E po schiao a fa mantiis di bocal.

In muart d'un Lavi
Cà lis zavatis ch' hai di là al infiar
Za che in chest mont no puess restituì
La Femine ogni dì mi fas l'infiar
E nonul co strapazzi il mio cussì
Par chitinez che parin al infiar
La Famee prime nauhie di murì
E Zu valà, bon viaz, buine furtune
Si savarin a dì co mur la Lune.

---

i hai preade la pianze une matine
Par che vadi la Lune a smondeasi,
Ma je par fame in barbe sta a gratassi
Cui a colpe se ue mo ndst slavine?

No'n stas une
Ringraziament al invit di Mio Fradi
28 Febrar 1847
Gnott terribil par fret e par buere
Canzon

Del invit o ti ringrazi
Nuje mici par me la Mule
Za dibant no mi ciule
La me muse co soi mul-
E siben che la Furtune
Ul tratami al incontrari
Lis chiarezzis di me Mari
Fasin viodi che ha reson.
Co no si ha di buine miege
Co si viodin diferenzis
A mi par che sein sentenzis
Che ogni Muss lis po capi.
Dunchie mule mule mule
Viva mule benedete
Viva Sur d'un puar Poete
jo ti bussi! ann ann ann.
j è ben ore co ti chiati
Savarás che son cinquante
Venstu forsi da Levante
Bambinute del nio cur!
Mai cumò co ti contempli!
Tu ses fate moretine!
~~Ben po zovin, frescie~~ tu ses zovin tese, buine!
Tu ses dolce come mil.
Come sestu capitade?
Cui ti ha fate che chiamese?
~~Ben po~~ Benzè gruesse? ce che pese!
A mi par un cotolon.
Po fa il diaul! tu ses furnide.
Tu has corai a pance plene
Ce biell sanc! ti pons la vene.
Par un scuff di Gardenal.
Cui ti ha Nine sgiavelade?
O uei propri peteriati!
~~Po puarete do sta~~ sta ingiete no schivati
Co ti fronti cul piron.

Turbachiote, adasi, adasi,
A 'n d'oress a fa che vite,
Tu ses masse golosite,
jo polente, e tu pignui.
Plui ti smiri, e plui me sori,
No ti lasci in vite eterne
O distudi la lanterne
Ven tal stomi a riposà.
Chio Belezze une gutute
Che tu has sute la pivide
Brute stirpe discuside
No sta a fami matea.
Glo! glo! glo! Mulute chiare
O uei fati compagnie
Mi ven su la fantasie
Che dibott o chianbaress.
Spiete spiete Moretine
Che il vin blanc a l'è pasbrade
Ulin dai ne cuciade
E po viva sior bocal.
Velu! velu! oh ce ristoro!
Ah chio Tu, chio jo me biele
Viva viva la vobuele
Che sin chiocs di nelisant.
Ma jhai! jhai! che Monsiù Bacco
Mi ha jevat la erre in gole
Ustu bevi chiape, scole
Che jo suedi il butagutt.
Za che il vint ul fa buladis
Nuje mici chi là a bonaze
Bute vie che butaze
E squindinsi tai bleons

Par ve dismenteade la corone
Dring l'è lat a bevi a la Colone

Ce biell soro a là cui Mar
O in batell o in caretin
Si po ve quatri patass
Senze spindi un bagatin.

Jo scomett une quartine
Che a misdì doman slavine
Ma dulà po jo no sai,
~~Se o la crot~~ quant che vere us visarai

Se mi leve la Zualdrine
A lavami il veladon
Varess fatt ue di matine
Tornà a plovi cul brenton
Parcechè quant che al cuzie
No ocor tante pulizie.

Cui un crot a chest soreli
Che al va dentri e al torne fur
Merbaress une laguade
A ~~tre vol~~ a taston fra lus e scur.

Valà
Dulà
Ve là
Ci a l'è
Chell basoal
Dai chest bocal.
Soi stat visat
Visat
Da Brat
Che a l'ha
Pajat
Puar sior Simon
Par no sechiassi plui la devozion

Za che Nene tant zavarie
Par un pregul di ~~Moros~~ schiagnin
Quatri stringhis cu la mesule
~~Dai ter Moros abrazz ledros~~ i farà schiampa il morbin.

Su li
Cussì?
Munsiù
Sta su
No sta
Zuja
Che jo
Se no
Par trez
No peress
Fati pichià.

Ogni meal tochie ai Umin di sofrì
Infur che la stagion di parburì
E chest
Saveso parcè?
Parcechè tal Zibè
j'è une monede preparade
a favor di che bulade.
Del rest
Par che ju scoli dug senze ristoro
La Nature
Par braure
I varess regalat anchie chell soro.

In muart d'une Femine

Vaive un puar Om la so Muir
Che ere muarte pitost malvolintir
E al veve une paure malandrete
Che je vess fatt par fai une burlete
Difatt,
abass ogni riguart,
No i doi tuart
A chell Matt.
Dopo di ve spindut e ben spandut
~~Tal~~ funeral e tal ~~gusto~~ past e ben vajut
Temeve che cuje
Stufade di sta la
tornass a capità
A falu indiaola
Par soralu a plui podè

La Professatune

Il biell non di Professor
Si scialaque a plui pode
Un Pedant in A B C
Lu pratint cun dutt rigor.
A un Filosofo o Teologo
Quant co jeri ~~miq~~ in flor
Se si devi dal Letor
Si trabave masse ben.
E qualunque subalterno
A tratalu di Sior Mestri
Al viquive tant nuquestri
Che al pareve un Om beat.
Ma cumò chei chiaç di tenni
Stupidaç di prime vie
Se si disial tirin vie
Senze nanchie saludà
Chei Demostinis Oraçios
Platons Senechis Alceos
Chei Petrarchis chei Orfeos
Han reson mo di sta su.
Un sigar o la so pipe
Soreness cu lis fintinis
Guantinz sciarpis baqulinis
La colane cul orloi:
Veladons in punto e virgola
Braghequtis ben setadis
Capelins e caveadis
Verd gilè stivai e baffs.
Su lis sustis d'etichete
Sein in chiase in strade in squele
Ogni Mestri di capele
Quant che a l'ul po dai dal vo.
Se po vais in te lorasele
Aghis nanfis toeletis
Figurinis benedetis
Dan dal nas a un po di luss.
Co ju viodis, fin partiare
Sprofondait lis riverenzis
Pesait ben lis convenienzis,
Servo suo, miei rispieç.
Se oles dai des regaliis
Che lis leç pur lu proibissin
Se no son di pes gravissim
Pensi il frutt a là indenant
Se tornassin fur i Vielis
Giavaressin lis galotis;
Cognussut che ses marmotis
Us faressin come il chian.
Chei Sapienz in stupidagine
No ju conti une gazete
Oh supiarbie maladete!
Giave il Mamo e sta zidin.

Se lis modis us invidin
A là ator dispetoradis
Fantazinis onoradis
Metit su tant di gaban.
Vo no ves zo chiar di vendi
Su lis plajis des Massaris
Ches Putifis temeraris
Jo lis ten di caranban

Biele Cenzie chiò une prese
Te la mande Siore Gnese
Che bambine benedete
Sott la gole di Polzete
Le ha chiapade in promission
Dal so Fido Barbequan
Nase nase se a l'è bon
A ti pence d'un Caranban
Ha la pance slisse slisse
E a patiss un po di slisse
Vent la schiate brute strie
E po va in panabarie.

---

il Soreli cumò colpe dal fret
Si dismentee tal jett come Maset.

Za che è plene di laris la preson
juste tan ben che jè la so stagion
Si pichin par salams a pendolon.

Sui miei Lunaris.

Han tant ditt dei miei Lunaris
Ciarz di part interessade
Che i daress une clapade
Se no 'l foss par matea.
Son Paesans gran egoistis
Che voressin jessi soi,
Po no sanes chei Pandoi
Che cumò l'è un altri Mont.
A mi fasin voe da ridi --
Muart un Pape si fas l'altri,
jo prudent no dis nujaltri
Lassi zudis il Letor

Cumò i ciarz esson di mode
Va la vit e va la Lune
Van fagui e qualchidune
Che ha la coce par intric.

Cheste Lune jè malade,
jo no sai ce chi hai di fà.
No ul ve zopis ne panade
La puartino a soterà?

Za chi ul scherzà che miez creature
La vedarin in brev in sepulture

O spalanchi la portiere
Par che viodis primevere
Oh ce ciere! oh ce ciere
Miserere! miserere!
Fin che Amor a la inportune
Sarà simpri cu la Lune.

La Biele in Amor

La Biele Laide
E jè biell fraide
Non ha plui vos
No chiaf pelos
jè disjustade
Dute ingrispade
Ha mal di stomi
La toss pagane
Fas propri stomi
S'anchie bacane,
Ma no po fa
~~Che ah~~ Nanch' ah! ah!
Che la bochiarie
Simpri s'opon
E se si rint
La socedarie
Cul so bochion
i fas prisint
Qualchi fricon.
Par che so plae
Che la rosee
Dal miez de sbrinzie
A la trachee
E jè biell lae
jè zale zale
Color de siale
Quant che si tae.
Ma chiale chiale
Nissun la conte
Fas compassion
Nissun ul vele
Ne par prionte

Ne par prionte
Ne par bocon
Manco vedde
A purciton -
i è pleade come un buing
E potee, e sobee
~~E potee~~.
Chiape simpri biei disquing
Ma za pendole
Ma za piule
Cui la cocole?
Cui la spiule?
Finit autun
Al schiampe ognun
Nanchie la maque
Va pe campaque?
Co jere freschie
Fantis chiaregis?
Si fas l'amor.....
Cun tross di lor
Ma lis belegis
Come la leschie
Son consumadis
Dal gran calor
Cunió lassade
Abandonade
E squintiade
Come Diogene
Cul so feral
Va pes masergis
Cu lis misergis
A cirissi il so fossal
Dopo i zuegh di Carneval.

Cussì il biell Mont compense
Un regal d'incontinenze

Cui pal Balon planc planc al mov il pi...
Cui sul Balon al svole su pulit -

Un Cirosi par premure di là avore
L'è lat cui siei strumenz da une farloz
Ma invece di ve diei del ostetrizie
L'ha puartat l'armament de l'osterizie

Se il prin muart a mi ha ingianat
Jo del colm no us pues discori
Che jo in Cil no soi tornat
Par un ciart intrigatori
Po parcè che un puar splantat
Plen di fan a no'l po cori
Puartait bez e o vedares
Chiossis grandis mes par mes

Stait siqurs chenkei ca sott
Farà strage il teremott.
L'ha di fali un grant
Ma cui sà quant?

Il Petoross di Chiarque
Sul ~~sponta~~ cricà di Primevere
Cor in chiarque par stafete
Bagolant sul arriebe
Un puar Diaul di Pettoross -
A si butat jù sun't une mede
Par polzà qualchi ~~mieza~~ ore
Ard il pett come une bore
E il Soreli i fas cucuc -
I chiarquei dugh plens di fufe
Che si bruzin lis ~~a't sei pec in ches~~ fassinis
Fasuin voris e culinis
E a sdrondenin come mar -
Puartin agre lis chiarquelis,
Vadin su par une schiale
L'ucelutt fiss fiss lis chiale
Pete un sciol e il tuc sparis.

Si dismovin miars di dalbinutis
Che sersopin ... ...
I Ustin ... e si serosbolinn
Svolin pits par là a parà

Il judiçi di Zare comprat a Viguesie

Un Frances ~~zirant~~ in zir par Zare
Premuros del propri ufiçi,
I domandin - tant judiçi
Dulà veso chiabat fur?
Lui rispuint un dì a Viguesie
Mi chiatavi in marzarie
Lu hai vidut e puartat vie
Cul salass di ~~mil~~ cent flurins.
Ce saressial e comune
a cirint un altre dose
che ussi la int ogiose
saress dute ativitat -
Fate un fregul di vicinie
Si risolv di là a compralu;
~~Toff~~ tre Vechios par gafalu
a l'un Marc esson disbarchiaz.
Là si guste, polse e cene
Il Frances al sbrisse vie
Va d'acordo cu une strie
Di fa cori une suris.
Ecco pronte - l'une schiatule
Cun in flanc qualchi buchere
La suris jè prisonere
Ma passude di bonbon.
Dopo un mar di tratativis
Dopo ~~mil~~ cent ~~Zovins~~ flurins di Zeche
Il judiçi si lu beche
L'è tes mans dei Basoai.
Dividude la buride
Il Sensar cu la so Biele
Dug alegris ~~fasin~~ vele
Par la volte del Pais.
Ma fra Zare e fra Viguesie
jè une Isula, e il plui vieli
Susse prime un seogneli
E po toff al salte su:
Sin dibott a mieze strade
Se il judiçi foss in fetis
Pensaress senze etichetis
Di chiapalu prime No -
Al concei si fas orele
Van sul isule funeste
Dan tre ochiadis a la preste
Par vedè se a l'è nissun.
Siguraz d'ogni maniere
Si spalanche il Trucc imbote
La Suris a se la trote
E Lor restin come pai -
Ma il plui Vieli che a l'è Ghigne
Mande a chioli a quatri velis
Paranis quardis manoclis
Des pastechis e lucins.
Al pensave chell Macaco
~~Chell Tantin~~ condusi a precipiçi
~~Di Trata cul~~ Il isulute judiçi
chell tantin cu'l bon
Come un Lari a chiase so.
Ven a viste la Barchiazze
L'isulute si rompoua
je se sore, ju minchione
No si mov nanchie par sherz.
Tire tire a vive fuarze
Si schiavazze la sforzine
Dugh ribaltin te marine
E il judiçi reste là.

Moral

Da chell pont in ogni storie
Pe reson che us hai contade
Che riviere ven clamade
L'Isulute de Suris -

La predichie di Spilimberg
Otto dieciotto vent'otto trent otto
Ecco signori una quaderna al lotto

L'amor Conjugal d'un chiarguell

Fatis sis mis di strade
Cussì fra lus e scur
Un chiarguell
Plen di ceroiell
Torne indaur
Par dai une bussade
E so beade
E j è da une giatarie
Colpe dal arie
Plene di dat morbin
invece de muse
j slungie il cul martin
il puar Biat
j dis ti spuze il flat?
Ma je si scuse
Rispuint a ton
Come un canon
No sastu chi hai filat piu miege quott?
L'è l'effiett del pansiell - mandi, voi sott -

Un servitor d'un Sior
Vidint che il so Paron
Al leve a bombolon
E che il mercedi
No l' podeve mai squedi
j ha robat un no sai ce
E si ha pajat da se
Se lu chiatavin
A lu picchiavin
E cun reson
Ah puar minchion?
No saveso Pandoi?
Che in cumò
A no si po
Pajassi Soi
~~Se~~ crepassis di fan plens di pedoi

Consei ai Triestins

Chiarissims Triestins
Uei daus un tal consei
Che simil o di miei
No ves in vite vut.
Vo ses in t'une plaze
D'un Buart che il foll mi foli
Che cu'l plui vendi e chioli
Zirais milions in dì.
Ch a'l sei qualunque genar.
Cò il presi l'è in malore
Compraile senze pore
Sciaraile in Magazen.
E quant che i ven la voe
Ai estros di compralu
Molailu, ma il molalu
Faset che i costi chiar.
E cheste e j è une massime
Che poos a la cognossin
Dopraile e s'anchie tossin
No stait dile a nissun
Cussì senze ~~fa~~stidi
A spalis des anadis
Cun tre quatri butadis
~~Si salonfares di bez~~.
Fares un folc di bez

Braide plene di panolis
Se tu pensis ai cas tiei
Anzi chè fa tantis folis
Mett lis mans in tai chiavei
Che to borie,
Che to glorie
Son sostanzis del ledan
Fufignat a un puar Solan

Scotti pur, che al ardi ~~magari~~ brusi
quant che j ha bon apetitt
Se al foss anchie miez purcitt
Si lu mangie a scotte det -

Flapp il Pari, ~~la~~ Mari flape..
Pur han frug che son un toro?
La Nature senze un boro
Use simpri a compensà.
Criapatì criapa mi
E po jù tant di pataff
Cussi pur faseve un zaff
Quant che a'l veve di fermà

Lene ul par ve de fuarze
Cò si ha fuarze i frug che nassin
Saran fuarz tanche mangiassin
Simpri vois di dilicaz.
jo cognoss une famee
che ha frutins che parin toros
Bonz e braas biliz ma moros
Ah bussaimai chei Ninins.
Fuarze fisiche no manchie,
Di moral j è une panarie
Di che poi peculiarie
Lasci a je di faus il cont

Mar — su Tin! jo no puess bevi
che bevande paesane..
Dami un sclipp di Padoane
Co mi esali un momentin?
Al par propri d'impussibil!
che la bibite di criase
Malapene che si nase
Parturissi tant tizzon.
jo cumò co impari a vivi
Compatiss e desghe chei
che schiampaz dai lor vasiei
Criapin balis cà e là.
Si barate la peraule
Di plui quovis si razone
Si elettrize la persone
E s'impare un po di dutt
Pivonarit ~~la me~~ disdite
Erri, intoni, la me Musse,
Degne stupide Vidusse
Compatissimi, soi chioc.

Ritirinsi a la fughere
E bevin neatine e sere
Fin che dure cheste buere

Prat mio chiar tu ses servut!
Impare a sflochià
A fa la spie
A chioli vie
Il puar speloc
Il pitocc
Vè la tempieste?
Tu ses quinzat di fieste..
Il misar che jarbe no'l veve
E se videve
E a'l diseve
J è ca la me
Vei fae vedè
A chell bulo truste puars
che cumò sta pies di me.
No'l capiss mingo chell trussatt
chell stupidatt
che dutt chell fisc di plui
Si schiariave sun lui
Parce che ne la fan
Si trusse la che'n d'an
E quant che no'n d'è
Us rispuindin ben a ton
Come un canon
Quare conturbas me?

Pe cile mio Copari
L'ha d'aur idropisie
Ma a'l po parale vie
Cul fassi soterà.

Butazzon che to panzate
a mi par une vasiele
Scole scole che robutte
Finiras po di scolà?

Broili mio tu res tradit.-
Che to cise sbridinade
A i bricons ha viart la strade
Par vignîti a dispojà.
L'è za fatt un passaligi
Viot la ue strafuide
Viot la blave sminuide
Viot fin cuz dug i pomars-
Dati pas che a ches canais
O i farai la sintinele
Lassaran la coradele
Se ti tornin a sechià
Stà cidin! ah! vélu velu
Tu ses mio ve! smiri smiri
Bonf te coce-- mi ritiri
Lui sdramazze e a'l reste lì-
moral
Van i laris par chiapà
E chiapaz e crepin là

Chell che a l'è sott Paron
Che a'l sei trist che'l sei bon
Avar — usurar —
Lui no l'ha di là a ciri
L'ha nome di servì
E custodì
La robe consegnade
Se no a'l devente un anime dannade

Un usurar l'è nfuart
E muart
Senze riguard
I han fate la necrologie
In t'une rie
Qui giace una miguntar requiescat.-

Cui diress che Siore Mie
Vess pe chiazze tant traspuart?
Tant e tire tant e pie
Ma quajutis di riguard?

Siore Tecle va squindude
Sott un vel ne sì ne no;
Lis belezzis che straluisin
Han di mire il statu quo.
Ve che al ~~Ma za~~ par che vevi voe--
Ah ~~Ma~~ non olze a dì soi cà
Vati squint brute chiamoe
O va a fati squintià-
Ma t'un public brute robe
No sta plui a fami il biell
Che ti fichi sul lunari
Plui sbochiat d'ogni bordell.

Siore Bitine
Che j è chitine
Ul stà cussì,
Ma no rifude
Se si salude.
Dincal a mi?

Cussì devote
Che j è Carlote
Co sbrize a messe
Non ha mai presse
Stavess a dos,
Ma cul Moros-

Un beque un bez doman
Sun ~~leguines~~ mi mestris veli e opuir sul pan
La Marintine
Ha fatt mussine
A spalis de Parone
Ah brutonone!
Robe a man salve,
Ma jè si salve
Cul dì che jè so proprie culumie
Pas là che j è une vere ladrarie.

Spietait un momentin co vadi in ul
Cò farai slavinà dutt chest avril-

Il Paguarul

Paguarul di Pefanie
A l'è un grum di lens e risanis
Che si brusin e po vie
A durmi tes sos capanis.
Figuraisi t'une Vile
Circum circe i siis zenar
Se no 'l pluo in la barile
Si da man a chell afar.
Puarte Zuan puarte Catine
il balzul o la fassine
Puarte Bepo puarte Rocc
Dai zuncuis o qualchi zocc
Puartin vielis puartin zovins
~~Puartin fruz~~ tant pitinins
Puartin lucries come stanziez
Puartin frez o puartin zuez
Mamalucs o Dotoraz
Cui un cosse cui cu 'l braz
O curubui o stiecloz
O pajons opur baraz
O bradasuis o manei
E devente une montagne
Nissun ciart no si sparagne
Di butà senze ve dul
Par fa grant il Paguarul.
Cenone va ju il Soreli
Ven il Sindic cu la Fade
Saltin fur par ogni strade
I Son a miars attor di lui.
Criagnin fur scornoss e stiechs
Il caguass di madalene
E la flame si remene
Sclopetant fin sul cimir.
Schialde i uess dei sclops maestris
Urbe i guarus de lis fassinis
Lis arteriis de lis spinis
E i budiei di soreal.
Il madron a si risvee
Crichin uess e comissuris
Par un chiossul che a 'l pedee
Nultricat di lavaduris.
Ma al lusor di chés flamonis
Frez e frutis e Vedranis
Zovins Viei e carampanis
E suessurin come maz.
Cui sivile, cui ciule
Cui fas bochis accussì!
Cui s'avanze e cui vincule
Cui al dis e torne a dì.
Viche vihee
Ujujo! ujujo!
Ujujujujo!
Viva viva il Paguarul.
Zugulant lis barzeletis
Si bacane a chés plui bielis;
Jo co soi un fruste stelis
Mi ritiri t'un chiauton.
I Z'un moment si fas silenzio
E nissun plui viarz la bochie
Che ai plui Viei ~~soltant~~ par rit i tochie
Sun chell fun pronosticà.
Fatt un larg fra la marmae
Ecco i viei senze polpetis
E si gjavin lis bruschietis
Cui che i tochie il prin onor.
Ma za a'l salbe su Domeni
E a 'l decrete l'abondanze
Ma Eunine mo s'avanze
E si mett a contradì.
No vedeso mo sar Nono
Che chell fun tire in montagne
Ah no ven ben ~~mio~~ vade cucagne
jo us a 'l dis cun crepeur
Frutaz cumò in pande
Han di meti la pezete
O supiarbie malandrete
Sbasse i voi a la Vechiae.
Puare Frute du ses zovin
Quant che siale di che bande

Di polente e di bevande
jo scomett che sbarin ben
I ~~Tus~~ co no domine la buere
Tus la frute e i Vieci confermin
E a une vos s'intone vive
Ma la flame strenz la pive
Si ritire come il cai-
Co no domine la buere
Che ~~dis~~ sbridine la ricolte
I Co' il sirocc a l'è in rivolte
Ogni chiamp a'l frutarà
Cesse il fun, la lus si stude
Boris taff si puartin vie
La cunise si batie
Mandi fuc che sin viduz-
Si ritirin dug a chiase
Zocolant par ches vinciis
Dug inclostrin lis puartucis
Buine sere buine int-

Son lis stelis cussì raris
che no 'n viot un vott par cent.
Sones forsi staz i laris
A robà sul firmament?

I miei aversaris
Egoistis famos e delirans
Serie mirindis
Scriturai facendirs e Merdicidans
Scolastics Professors,
Dotors,
Dog non Dog
Mi ven la toss
Ehe! ehe! ehe!
Mi ven salte su il sangloz
ghutt ghutt! ehe! ehe!
Se no mi passe mi schiapoi
jhoi! jhoi!
Mi è passat
Mi cor il flat
Parin tanz ma son in pos
Son in quatri ju coquos
E jo pinss di tambarlà
Erotics viciòs e malivens
~~Ecco dug i biei autors dei miei lorma~~
~~Ecco i famos autors dei miei tormens~~
~~Ecco i autors famos dei miei tormens~~
Ecco ~~i gran~~ autors ~~dei miei tormens~~

Se pissin al da su chell sapientòn
Chi a 'l ul ve simpri reson
No pissin, e a sclopin
Bisugne esalassi
Bisugne sbrocassi
Ma l'è muart in t'un moment
Requiescat insolent-
Hic jacet, par pietat d'uquang pissin
Chest baste a dall tal nas al Biliqisin

Svintulant la so bandiere
J è vignude fur la buere
A puartanus Primevere

Cheste Lune propri sengue
Fa doi pass su la zilugne

Hai sintut in Cil un ton
Barbe Giove a l'ha il madron

Spietait un momentin
E us mandi un biell slavin

Al crodeve mo Garbin
Di fa il brav sul cinquantin

L'è sarodin chell Fantatt
Ma d'un ajar maladett
Quatri quais sun chell culatt
Vedares che a'l sta cujett

Sin e vilie di nadal
Se no l'è fret
L'è un barbal
E jo chi hai set
Alzi il bocal-

Lorenz Bianchin di Udin

~~Remenutis~~ ~~mi displas~~ –
Ve lu dis cun muse dure
Ves piardude la braure
Di essi solis a fa Fruz.
Cul fant un ogni nuo mes
Vo credevis di jessi bravis
E anchie quant che la falavis
Pretindevis nil rispiez.
Quant che us saltave
Levis in jett
La Comarute
Qualchi lichett
A spalis del Marit
jere un Decrett
Za stabilit
Des lebcanis
Cun qualchi tasse
Su la fasse
Par ve fatt qualchi vajott
Qualchi frute, un siarevoi
Che cul trucc di sta solett
Se pi faus di pizighett,
E anchie par fa chell
Si fais freà la panze
E a piarze di lemenz
Di dois e di stenz.
Nome quant che us par e plas
Lu petais ju par dae al Ombalnas.
Ma chest secul di scuviartis
L'ha stodrat un ciart Bianchin
Che ha chiatade la maniere
Di fa frutis di fa Fruz
Che parin Agnuluz
Senze dà mai un suspir
Senze chioli mai Comaris
Senze ve mai un pinsir
Di mandaju Predis Fravis
Senze ve mai un lichett
Senze nanchie la tal jett.
Lui a'n fas tre quatri in dì
Che consolin
Che pendolin
Che saltin
Che si trussin e ribaltin
Che ridin
Che stan
Che van
Che no disin un lafè
Che lein, che queìn, che prein,
Che si fasin lis bragis
E no si clotein
No colin, no si macolin,
No si fasin mai bibiss
E no mangin mai pastiz.
Fuz che son ju bute là
E che al pensi cui cheal'ul
Che lui za
No ju fasse no ju nebe
E no i dà nanchie di tebe
No l chiate bais
Par ches canais
No l fas matez
No ju nize,
No ju stize,
Chiale là chell Biribibel
Par che al voli ridi a mi
E chell altri in schiapinele
Se la sore cun t'un zi.
Zire ju che chiamesute
Sta cujett un momentin
Dulà vastu bu frute
Ah ven ca che si bussin.
Ma dut altri no s'impensin
Han lis tarmis dug i Fruz

~~E bisugne compatiju~~
Co son sans esenze sgrele
Lor son simpri mabarez.
Anchie no co jerin zovins
Levin simpri a nabeà
E bisugne compatiju
Par no faju disgustà.
Ma so Pari che ju ame
i dispense regalez
Qualchi raschie d'Ue nere
Des ceriesis e piruz;
Qualchi rose i piere in man
Che se gioldin vie pal an.
E ninne nanne
La Mari tenere
E ninne nanne
Il Paar Papà
Ma lui che a'l sa
Che son mignognolis
Che sechin l'anime
Lis lasse là
No l ul bragolà
Che a'l ha des voris
Che lu tormentin
E prin che al crichi
Scugne jevà
Fa di mirinde
E dopo là
E come un chian
Su e ju sgobà.
Par tant dei altris
Di gnuv pensà.
Di plui — Custui
L'è Modist.
Ma ce Artist?
Al fas Abiz che fevelin
Al antighe a la moderne
Di durade sempiterne
Che di bott non han mai fin.

Lui viest Umin Fruz e Feminis
Di qualunque nazion
Ma cun dute precision
E mai si è dat il cas
Di ve falat un bai
E che si sein lagnaz
i Aventors
Ne di Lui ne dai lavors.
Lui po dà robe e fature
Par une friduure
Nanchie che al vess robat
Ches catolinis
Chell raso chell vilut
Chei galanz chei peanz
Chei guanz
Ches mussulinis
Ches stofis chei sandai
Ches blondis ches sciarpis chei flocs
Chell agraman
Chei draps di sede fisse
Chei camuffs e ches veletis
Chei striez
Chei eternos fagolez
Che parin bleons
Chei rocloss chei cotolons
Rococoss e spolvarinis
Sotanis e cotadis
Bragons cui stafons
Chialzutis braghessis
~~Cimaris~~ Tonijs e Cimaris
E altris tananais
Di predis e di fraris
Cul so assortiment
Di chiamis e di quetis
E ai altris di brilanz
Di colanis e ruchins
Di ~~brilanz~~ Zojei di diamanz
Di medais e di manins
E corai gruessons e fins.

Biandria

Lui viest Sovrans
Lui puars vilans
Lui viest Briginis
E Contadinis
Infin i Sang
Vadin di Lui
Puedio forsi dius di plui-
Dopre colors
Che ju tentors
Se anchie stan sine fin drianles
A pensà
Cucucc
No ju puedin imità.
Fus di chialiar
Di chiapelar
Di marangon
Par ches stirpis brubononis,
Par ches Feminis di mode
Che uelin sei stecadis
Dal gargatt al umbrizon
E attor attor
Flancs e schene
Par parè jai
Ben bustinaz
E Ben arpaz.
Insume al viest la jut da chiafu pis
E in pos dis.
L ha di plui une vasrie di pitor
E in chest si fas onor.
Co'l fas un quadri
O bont o quadri
Da lis mans de la nature
Schiampe fur la so piture.
Par finile l'è un Zovin Briandrin
Che si chiate in dutt e par dutt
Lui ritraz a'l ha un estro divin
E lis Glesijs lui servo dapardutt
E al fas il so interess
Magari che al podess
Lui al zuec quant che al lavore
Sald te vore
E quott e di.
Cous nominin Bianchin, baste cussì

Primevere
Schiafojat de toss pagane
Plen di miserie
L'altre sere te nevere
Des montagnis di Siberie
Cul so sequit scelerat
D'inflamazions
Reumos e plais
E convulzions
Vulugadis tai pezzoz
Da unil zefirs soterat
E fag i funerai
Di chell chian clamat Unviar
No si feveli plui
Ne di lor ne di Lui-
No si vai la so disgrazie
D'essi lat in tal infiar
Cui siei glaz cu lis crivris
Condanat par mes e mes
Ma lassinlu anis in pas
Infin che al tas
Beaz lui e beaz no
Co crepin i birbanz disin bon pro.
Tepidute tepidute
In biele ciere
Primevere salte fur
Ma si pentiss
Torne un pass indaur
E a fas un siun
Par plui dis
No vidude da nissun
Dolcementri in paradis.
Se mai sofle un puar frutt
Sint i sgrizui dapardutt
E si ritire

Come il cai là du no'l tire.
Un flat po di Culugne
Al ven par istafete
Dissipe la zulugne
Dismov la so Polzete
E je dute contente
Montade su 'l Ariete
Trotant a brene viarte
Spandint e flors e rosis
Aclegis strepitosis
Rosadis graziosis
Qualchi ton e qualchi lampe
Par dismovi il prat e il chiamp
Va di cà e va di là
A chiatà
A beâ
E campagnis e montagnis
Che la tasin zavarià.
File il fen su lis culinis
E ricame chei zardins
Ponte i pampui su lis strezis
Tiez la cise di ramaz
Sui pomars e fas mazez
Cime i rocui po ju tiez
Tenz il bosc di verdulin
E lu gurie biell planchin.
Cumò dà une bravarade
Cumò taff une sborfade
O un ninin di silipiquade.
Su la taviele — jarbe cepele
Ah! vele vele
E fontanele
A lavassi pis e mans
A clama la vilanele
Che si spiegli in chell cristal
A da ordin ai rujuss
Di menà dug chei patass
Sussurant un cur content
In tribut al tajament.
Je la Nature
J'è in gran muntare
J'è colpe je
Lu sai po jo
No nei tasê
Avars bon prò
Non hai bisugne jo plui di vo
Parcè impegnà?
Sbrizzi in campagne
Hai ce mangià.
Hai brunucsere, hai ardilett
Hai blandinarie, qualchi iicchett
Scialaqui ruselis e confenons
Discipi cisis pai urtizons
Ma cuche l'albe
D'un zovin dì
Lasci lis coltris
Cefâ durmì.
Le pe rosade
J cais e viazin
Cul lor baul
D'une chiarande
Za fate grande
O sint cicc cicc
O spieti un ticc
E al fas chio chio
L'è un Rusignul
Che e so pelande
Planc planc domande
Ce nuje i dul — ce ha durbiot ben
Ma je rispuint
Sint e no sint
Ce che i sta ben.
Voi vie di lì
E o sint il gri
A fa gri gri
Ma al ven po dì
Lui si cidine
E a mude scene
la cantilene.

Primevere

Va sul pol un Orbolan
E al intone viru vir
Lu sint Eco e al fas baran
Lu rijett in iru irr.
Fin il merlott
il Sivilott
Si è dismott
E disirose un ariete
Par plasei e so Bolzete.
j altris uciei
Sturnei frangei
Cui tiez il nit
Cui va a nidà
Cui cordicà
Cui cor di là
Cui va a fantatis
A morosà;
E ogni un procure
Di laorà
Che la stagion
E va benon
Par dismovi anchie il poltron.
Passe il Gneur al cor il Chian
Han des 'rusis fra di lor
Ma al ven fur il chiaggador
Mett di miezz il gneur l'è intart
~~Ma al bin~~ Ecco il soreli
Dug jeve su
E ~~deico il vicje~~ vieli ~~violit~~ è pront il
Fantaz e fruz,
Son za in campagne
O là in montagne.
Cui sbolze il bosc
Cui al tenege
Cui romp ~~la tiare~~ cumieris
O plantis drege
Cui spand ledan.
Si giavin de bochie
A stars di gran
Par dalu e tiare
Che ha tante fan
E la imboconin
Come un ocatt
E ~~po~~ baponin
Cun t lun versor
Chell glutidor.
Oprimude des delicis
Soteant tal so Zardin
Fate viele Primevere
in negligè fin fin
Dal timp che dutt sagrifiche
E chiape la disdete
adio benedete
Dopo ve taut quistat
E devi lassà dutt in man d'istat.
Dutt scalmanat
in manis di chiamese
Discolz come un pitocc
Si fas indenant
e si declare eret universal
Di chell tantin di capital.
Otigunt l'inmission in possess
De sostanze abandonade
Come une clapade
Da zafaron
Da scialaquon
Al mangie ogni prodott
A riserve dei legaz
ipotecaz
A favor d'un ciart Autun
Che co'l ven il so moment
Sarà Baco sta content.

Siors Avars plens di monede
No us a'l mandi ningo a di
impensais di che Siore
E fait ben prin di muri.

Cor, te lassi, no te criolt
Ve l'uciele! vele! vele!
Smire ben! ti ven a tir
Sepo manco fas il tir
Eon, ven jù
Va par piale e ti criat jù.

La biele Pastorele
Si mett a morosà
Si dismentee des pioris
E in dam lis lasse là
Ma svelte come un diambar
Lis torne a parà fur
Ah puaris sfortunadis
No ves plui ben sigur.
Un altre volte animis
Par sta cun libertat
Us menarà tes gravis
E chell che è stat e stat.

Senze sposasi Rin l'ha vude bose
Di là cuce in chiase
Ma no i nase
Mi han contat
Che lui — pin da Lui
L'è ben pinbut
Di chell pan
No la conti nanchie a un chian

Zache tu vas atorgio
Rai bosui des canais
Ti giavarai la gnagnare
Cun tantis di tanais

Incandit ussi a pit fer
Schiampi a bevi e salti l'Err

Po viri viri - - -
I Saltonfe lis rassis,
Oh! oh! lis ochis,
Becolin dindiis
E Culumbins.

La Massarie

Oh ce Massarie
Ch' ha Siore Onorie
jè prin che al criti
jeve ogni dì.
Pene lavade, — e petenade
Scove ~~la chiase~~ e disbrate
~~Dunquant~~ disbrate
Mett al so sit
Va a messe e torne
No si piart vie
il fuc impie
Mett donghie i cizz:
Po struchie l'aghe
in te chialderie
La mett parsore
E intant che boll
Criott la so rochie
E file file
Ralvolte guchie
Qualchi altre cus
Prontade l'aghe
Fas la pastune
E apene prede
Clame i polezz.
Pitu pitutis
Chio tu favibe
Chio parigine
Chio tu rossibe
Chio braghessone
Chio brute stirpe
Chio tu sbregote
Chio Macarone
Chio caporal.
Finit che sagne
Sbrisse te stale
Strighie la vachie
Po mole il latt

Chiò! chiò! lis raggis
Ci viri viri
Pitons e ochis
Pitu pitù.
Ma l'è il Filosofo
Che la disturbe
Che simpri al rugne
Prest un piteri
Blocc blocc al slofe
Prime e discipe
al bev al mangie
Pocrauc tal chiot.
je su la podine
Co j è di lave
No si sparagne
E sbatt e peste
Ficc tacc sclopete
Tirade su.
Fabe la tinde
Sujat la robe
Ponbe sopressè
Mett a so luc
Tal ort je svangie
je sbolze e sape
Pistiche ledrie
Divit in strops.
je su lis rosis
Ha man divine
je sa inplantalis
je semenalis
je straplantalis
E po sborfalis
Chiapalis su.
Chialait chell selino
Ches salatiris
Ches verzeravis
Savors e bledis
Che biele salvie
Che mesorane
Chell usmarin
Chell lidricutt:
Son dutis frotulis
Da je nutudis
E custodidis
Par badinè.
je po tal spindi
E j è une spade
Cova pastrade
Par un ucicll.
Va tai negozis
O su la plage
E chiale e smire
E po contrate
E tire tire
E pau e insache
E po po marz.
~~je po prudente~~ Cun ches voris
Nissun abade
je monde e nete
Che a dile sclete
je un gessalmin
Smondee la prole
Da di mirinde
La mene a squele
La torne a chiasis
~~La~~ ~~mene a~~ La~~nevie~~ a spass.
La so pavone
Miegge malade
je ben servade
In ogni pont.
Sta su la sene
Fin ore tarde
Ne si lemente
Par mal che vadi
Nanchie par siun.
Je ven l'entrade
je squet nisune

~~cu sopp~~ cu sopp a messe
funzion, dutrine
Co si confesse
Ko simpri i fuess

~~La suame messe~~
je lis compagne

je note, etcetera,
La ricevude
La lasce je -
Duquangh la amin
Duquang l'amirin
Parons Colonos
Vicins vicinis
j uelin ben.
j'è po prudente,
No fas mai chiacaris
Cu lis compagnis
j e si continte
Di meste o zuff.
Ei va a la selete
Ei va al antighe.
E lis sos mulis
No da a nissun -
D'istat discolze
Nanchie di dilu
La culumie
Ha simpri usat.
Il so salari
Son quatri liris
In tante robe
Che tire al mes.
Cumò lis zovinis
Ches sdavazonis
Ches mabaranis
E uelin quindis
Par servi mal.
E j è po biele
E sane e grasse
E fuarbe fuarbe
E di bon cur.
ah une Massarie
Di chesbe fate
No no si chiate
in dutt il Mond.

Par chiantà di te Ninin
Ul d'une Obis la bubiube
La chitare di Clarute
E la man di Paganin.
Ul la pene d'un Poebe
Ul la vos d'une Sirene
Ul la grazie de Camene
Che mi ha quett il morbin.

Il Prin del An del Barbir

Alegramentri Femine
Bon dì bonan Siorie
E uestre cortesie
Mi racomandi ue -
Soi cà fra marco e Todoro
L'affitt mi batt e spalis
Son robis che a contalis
No parin nanchie bon.
Che chizze di miserie
Pardutt a mi sequestre
Mi manchie la minestre
Fazzuz polente e ber.
L'anade si fas serie
La quinze j è inchiavide
Preziose ogni buride
L'Unviar un poll d'un chian.
Ma no l'ocor fa predichis
Se us mostri la me borse
Insulti la risorse
Opint il uestri amor.
Oh ce mistir de bugare!
Si devi lambicassi
O stà culi a grabassi
E po mi compatiss?
Al jentre un Vieli in dal bini
E jocu la parrece
Lu fas vigni di sence
Che al par un Zovenett.

Cà si confesse
...

Un Zovin jentre e tafite
A si lu rade e uae
Che al par une canae
Di meti in Figurin.
Se capite une sdrondine
Si fasj d'ogni fate
E sei po savie o mate
No par dabon pluivte.
Se Sior, Sbregott, Lustrissime
Mi ven su la visitiade
Patron gustà zornade
Mai plui si la finiss.
E pur cun tantis strugjs
Si stente a rivà ad ore,
E si è mieç in malore
E l'altri mieç a tocs.
Furtune che il timp sbrize
Pai sgriçulaç de vite
E al sfonfe la disdite
Cun sleffs di buinismans.
Ma grazis tangh si prodiafe
Rispieç e riverenzis
Che al fin par compelenzis
Restin passepajaç.

Un fatt di Storie Friulane mai scritt

Firmat il pagarò
Dusinte e plui ducaç
Incasse un Biadass
Pluitost al bass.
Spirat chi a'l fo
Si lu lassè in statu quo
Si pae il pro
E che là vaga
E che la tocca,
Quando resta dischiusa la piaga
Sotto a chi tocca

No si sta cu la sclope a la muse
No si ruse
Si pazientè diis e diis
Da vers Amis.
Al Creditor,
(mi ven orror)
I capite un Pitocc
Di chei in flocc
E spreolansi intor di Lui
I fevele t'une orele
E cul plui...
Dai e dai e tornà a dai
Lu fas ju.
Om di sintiment
Ma ènasse bon
No avint beç di contà sul moment
Da parar minchion
Sott oblig di spietà
Doi tre agn il debitor
E fidat in te promesse
Dimantiguì chell patt cun dutt rigor
Giave il Vaglia dal taquin
E cul zir di propri pugn
Chiat in man del Berechin
Che lu gafe invuluçe e ringrazie
E po taff in te sachete
Come un lamp, une saete.
Passaaç nus quindis dis
Al clame il sottoscritt
E i dis.
Hai culì un so scritt
Che a'l è spirat
Bisugne che ma'l pai
Hai qualchi tananai
Che prest mi schiat.
Ma come? jo no puess!
Se savess
Soi stat malat,

Disgraziat
Hai di ve e no puess squedi
Ne sostanzis ne merecedi
Po mi è gnove chest ca?
Come stahce a spietà?
La prei o vedarai
No nei procurarai
Se o h tiri su
Po crodi
Magari domari
I saldi il cont da ver Cristian.
Ma chell Panegerist di caritat
Pretint clemenze e al use crudeltat
Ricuse ogni scuse
Si mett in muse
Non ul savent
No val reson
Che chell bricon
Par no spietà
Lu fas citâ.
Il puar infeliz
Cul chiaf bass e dutt t'un riz
No podint ex abrupto pajâ
Cor subitt da chell bon sior
Che lu veve favorit
Cun tant amor
E vaint
Che s' inbint
Dopo fate une legende
I conte la faciende
I mostre la clamade
Ce fasial il Grisutt?
Bute une ochiade
Al reste instupidit
A vede, a sintî
Da un suspir e al dis cussì.
Cumò capiss.. Cumò si viot
j'è vere.. o crot
Me l'ha fitriade. —
Oh Ipocrite crudel · vazze squartade
Chell cur di Cesare
Chell Mecenate
Cujetat un momentin
Confuarte l'avilit
E i dis spiete un momentin.
Cir di cà cir di là
E par lui cor a pajà
E i h dis quatri come va
Che si clame caritat?
E vere filantropiche pietat.
Ma ce savessis cui po che al è chell
Ji voltaressis subit di cerodell
Moral
Cur grang che in pett nudris vere pietat
Un voli prin di fa la caritat.

La dindie

Mitin Amis in musiche
in note macaroniche
Cheste famose dindie
Che la spidine gravide
Nus parturiss sul platt
Che diaule è Jie spurie
D'un dindiatt des Indiis
Nassude te panarie
Di Nicolose stupide
Che la vendè sul fatt.
Comprade da Sempronie
Me rilevà tal arie
Cun de pastele e ruculé
Lidric civons e mandulis
E po le ha fate ju-
inpilotade in omnia
D'ardiell garofui salvie
Canele ed altris speziis
Le ha quete Bertuldussie
Si devi dai del ~~tu~~ —

Vo sior Dotor Tiburgio
Butaile in anatomicis
Partutis ligerissimis
Che no dal chiaf es ongulis
Cui uess la crustarin-
Ce togh! ce gust! ce glorie!
Zupin i dez, la pladine
Sotin de coce il netere
E dopo ~~chiantarin~~ al son de tintina
Un ino chiantarin.

Avertiment ai Maridaz

- Il Maridat devi ve
- La continenze del Elefant
- La puritat de colombe
- La Netezze del Armelin
- La prudenze del serpint.
- La generositat del Leon
- La ~~sveltezze~~ furbarie de volp
- L'attivitat del castoro
- La sobrietat del Av
- La prevideuze de furmie
- L'alegrie de ciale
- L'amor del Pelican
- La premure del Levo
- La tutele de tigre
- La ~~zelo~~ zilusie del Giall
- La soferenze del Muss
- La mansuetudine dei aquei
- La ~~esempli~~ cure dei Uiei
- ~~La risoluzion de tortorele~~ L'impertinenze de mosche
- La vocazion de tortorele
- La calunnie del cai
- La ~~sortenezze~~ gravitat del Pavon
- La fedeltat del chian
L'apetitt de suris-
E no vidis chiars amis?
- La sublimitat del Aquile
~~La sveltezze de ciale~~
- La vigilanze del gneur.

Un pizzul gustà

Pieri Pauli e martin
Sin in quatri
Benon!
Dute une di povrie spese
Ma no si po fa
Un pizzul di gustà -
Che senze zavarià
Cun poc si juste dutt
Se anche ~~si véss~~ a ve l'apetitt di Zacaquett
Un diaul in te staquade
Cun tre pureiz di grasse
Di Mulinars de basse
Baste pal brut
Cu un zei di quais
E un quart di raze.
Un schialar di vis d'Artigue
Misuraz cul brazolar
Un chiar todesc di vergis
La miquestre j'è fat a mini par.
Quatri elefanz in te padiele
Un Condor sul spet
Une nuvule sirocal in umid
Un crocant di Montagne
Il poz di San Patrizi par butaze
La panatarie viere par crustins
In stofat un bo cun quarz.
Il coss di balis di salate
Mee la lune par chialderie
Che di sorg a no si stente
Co si trate di polente
Jo no voi mai cun miserie
Struchi il sorg come ch'al è
E magari granars tre.
Martin prepare
Di cà un quart d'ore
Sarin cun be
Par post pastum tu faras
Us tre e cent gobos in chialzon
frizz tal ont te fressorie di mio Don

Giave ogni tare,
Fai ben la vore
Coragio ve?
Fai cuei pulît
Hastu capît?
Che no intant
A pass a pass
E lin a spass
Par fa bon apetitt
Sul mont pureitt
Dopravin par cureding
Lis Piramidis d'Egitt
Che anchimò nus quindis ving
Han di jessi sott un citt.
Si mangiarà sì
A la silete za
Chei pastons cun tantis fufignis
Son nocivs a la salut
Il mangià a la pitagoriche
A mi ha simpri unmont plasut
Anin duncihe chiars amis
A svagassi un momentin
Che pe cene pensarin

Un pochie di fieste di Ball

Za la sale è spalancade
Sul orchestre i sunadors
Clamin dongie la masnade
Dei abords di plui colors.
Za roncee la ziguzaine
Za stralusin i lusors
Za si tire la filaine
Par chiapà chei biei umors
Ecco chell che simpri al fole
Chell che al masse dug i lass
Chell che al cor te bajarole
Chell che al pense pass par pass
Chell che al sune la spinete
Senze movi un sol cantin
Chell che al cor come Jack
~~Distirat sul so cleesin~~ Incomplant senze ritin.
Chell che a'l ha tre quatri zosis
Come chell d'un gropp di nas
Chell des pupulis tedrosis
Chell che al marchie cun doi chiar.
Zumbulinis piqulitis
Vignit dentri a fa doi valz
E coaltris tignositis
Padanessis fa doi salz
Vegnin pur lis strupiadis
Marbis gobis d'ogni tai
Sdentcadis e slancadis
Cun des zuclis par ritai.
Vegnin pletis sbrendolosis
Cul so seguit di malans
Vegnin nuitis e craqnosis
Cun dis dodis Carancpans.
I è fieste libare
Dug po vignì
Coragio zenzinis
Umin bon dì
La gratadorie
Rochie il be mi
No ocor fa chiacaris
Baste cussì.
La fieste e colme
L'è un batabui
Zenti sta in olme
Ma no pues plui
Chell mar di tombulis
Di repetons
Di cracs di croqulis
Chei squanagagons:
A mi stufin mi magonin
Come il brut del marinat
Ma se vegnin che tombonin
Jo me mochi a bevi a vat.

Il Vioci Strambott

In exitu Gasparino de betola imbalonatus incedit.
Et lantem per viam Cœlum et terra tremabat.
Fremuit et Gyrocaptavit soflantem.
Et Bacum exaltavit illum in struppiatione.
Non cadit sicut dixi sed disfactus est.
Et maparius factus est in mesuratione viarum.
Sed captus in labore surexit
Non lapsus sum, dixit, sed culificatus sum in saxum,
Ut ponerem custodem in limite.
Et venerunt platicole, et cacanati sunt.
Turba majorum fecit similiter.
Et Nonnon viragines et Vidue vedranificate cicicalabant visus factus est in ore multorum.
Ipse autem stantem sgrasajabat dicentem
Quid mali feci? et signabat cruore opus pabratum.
Sed factus in ludo ipse quidem ridebat.
Et turba magna conversa est in eum moventes
in circuitu ad sustulendum eum in pietate.
Sibilabant sbalotantes et remenantes ut pezzotum.
Et ydria perspetate detulerunt ei
Et slapaguaverunt eum sustantem.
Risum in sybilo svolantem supercvagavit
Promisquo dicentes ah! ah! ah!
Venit carrucola et sdrondenavit eum pendolantem.
Et turba magna eum secuta est subsananttem.
Et cum venisset ad domum Mulier restavit.
Et volebat portare virum suum et non potebat erat in casum.
Laborabat enim balla sed non tantum.
Et lugebat et sudabat et dicebat et clamabat
Videbat enim volebat et non potebat.
Sed Homo de tumulto brancavit infelix
Zatas super eum composuit in sachennulino.
Scalam petiit vricantes scalinos
Vivus discubuit propendit, slibravit Defecit.
Sustinentem vacilantem vinculantem in zopedantem lusest.
Et Blunfite factum est in ambo, amboque colavit.

Oh jhajajhoria comunis! oh fricazione!
Male torquetur in gemino grande.
Multi ~~videre~~ venere videre et flere
Oh miserere! oh miserere!
Nemo amplius videre
Sed vajere vajere
Lacrimas enim pluviam fecere
Et omnes sanglozzabant, buine sere.

Prove ~~Par mostra~~ che il Furlan no l'è schiary d'epitetos
~~Presenti~~ il ~~mio~~ stupit
Sunett

Gnorant testediquatri stupidatt
Parnali ~~Insensat~~, macaron sciempio marzocc
Pampalugo merlott babeo mussatt
Marquerdo totoblò panali sciocc.
imbecil, chiadiness flonflon ~~sciempio~~ trussatt
insensat chiadilen ~~...~~ macaco zocc.
Palandran basoal chiastron zussatt
cozonatt ~~Macaron~~ chiadibemul mamo gusc.
Baban chiavon ~~...~~ marmote ~~sparnali~~ carnival
Uauao tambur melon mazzul sturnell
Cabuss Dandan martuff biadass stival.
Barbezuan pantalon Toni, panssiell
implastri Pipinott ~~...~~ chiavon Bertoldo pal
Colò tagan ~~...~~ o Batali ~~...~~ e Purdrinell?
E no musiell?
Batali cucc ~~implastri~~ salam autome vocc ~~cozzon~~ ~~...~~
melenzo tululu baloss cojon
E in conclusion
Son altris quatri che sul po e mo
cui Arcis che jo lassi ~~hai lassat~~ in statu quo.

Sun ste buere brute diaule
jo no dis une peraule
Son robis di muri e po inmalassi
Tift taff vissussità e maridassi.

Avis dei Opuscui

Ecco quatri Truus Furlans
in agiunte al mio Lunari
Se il Destin no l'è contrari
Soi sigur che svolaran.

Faisi donghie Siors e Sioris
~~Sbisiait in te sarchete~~ jentrait dentri a la rinfuse
Fait orele al ~~Puar Poete~~ a la me Muse
Che par vo st ha lambicat.

Ma za viot che dug pu uclin
Train di spade e sbrissin vie
Mole mole, culumie
Che tal spass al sta il vodagn.

Grandis, son lis tos manchianzis
D'un sogett che al fas vai
Ha viot ben di ravedeti
Prin di metiti a muri.

Plett nassut vivut e muart
Par implant di caritat
Da un ciart lari dispojat
Tant di siriz come di bez
i siei Erez
Muarz di fan, a so rimprovero
Van te chiase di ricovero.

Nassut vivut e muart simpri soflant
Cussì fo Marz un soflador costant.

Per esser troppo amico del bicone
Qui giace quel buon sciocco Bisidone

Viqui a mi a dale ad intindi ? S'inplantà ben.

Il Peschiedor sfortunat

Un Peschiedor famos
Di gnove dabe
L'ha criatade l'invenzion
Di là sun 4 une zabe
A pess tal Nadizon
La che s' inchiabe
A batajon. -
Cun tante di jone
Che servires di puint al Flum Garonne
S' imbarchie l' Inventor
Studiant da Traditor
il mut e la maniere
D' impiraju sul stecc dentri che sere -
Uate cà, uate là
Rontone
Sbordone
Scorzone
Ecco un grum che spalanchin la bochie
Che bagolin
Che zugulin
Che rondolin
Che bussulin
Che sbalotin che saltin che trotin
Che smirin che zirin che stan che van
Sott dabras a cui che i tochie -
Ecco un squal dutt baldunzos
Furios
Lunc almanco mieze quarbe
Senze di ne tre ne quatri
Che si avanze a bochie viarte
E al stà li da vis di quatri.
Alto là no sta scherzà
Ferma ferma che cumò
Tu ses mio -
E in cussì di
Slungie il fross che ves capit
E alì
Lu manize ben pulit
Ranche al foss un paladin

Pensionat dal Re pipin:
Plui lu zire e plui s'infurie
Plui lu volte ad esse impurie,
Plui lu slungie, e plui s'inglorie
Slanze il colp in pusiture
E po senze pensà su
Bluuf tal aghe e ju e ju
La suatare la messede
La vongole la intorgole
~~Chiape~~ Piart la smire si ritire
Alze il pal ~~ler al chiape in stuart~~ torne ju.
Chiape in stuart e'il pess ven su
Torne dentri torne fur
Torne sott e torne sore
Lui si sude e il squal se sore
A vedelu a batti dur
Come un Mul cul chiaf tal mur.
Come cui cu chiarezze l'ocasion
Da var va vie nett da lis canais
Cussì il pess zugulant dongkie il bombon
O timp o tard al reste tes tanais:
Non altrimentri lui no vint ochiai
Ceat dal ~~chell pantale~~rut, sturnit da chell dai dai
Crodint che al foss un chiar
Colat ju dal chiampanil
Dal granar opur dal cil
Da stupit, da gnorant
Lusingat dal apetitt
Che lu veve pitost quett
Nes manovris del conflitt
Fas un zir cujett cujett
Studie la bricole
Tire la pitegole
Tache ~~in~~dingh e s'imbocone
E la slisse lu minchione.

Tire tu tire jo
Va e no va che si schiafoi
E intant sfladin come un bo
Un e l'altri e dugh i doi.
Tire e mole plui d'un ore
Si avilìss il peschiedor
Cui voi ross come une bore
Dutt strafont del so sudor
Sburte il len cun dopli fuarze
Slungie il bess il glutidor
E t'un bati di voli
Come foss une lesagne
D'Alemagne
il pess istess
E jonè e bessuiedor t'une bochiade
Fu a'l glott cun chell bufon che le ha contade.

La Musse di Viduss ha quatri piis
il chiaf e la codate che val siis
Ha un estro maladett che quant che i salte
Il so baron in t'un fossal ribalte
J è monde e nete come siore Gnese
Che mai a no si mude di chiamese
Di modis no ul savent ne di etichete
E la fontane i serv di toelete
No si petene mai ne mai ~~si lave~~ e manso e spude
E nanchie no rispuint se si salude -
Co puarte il sacc è plene di braure
E quant che ha fan si strenz a la cinture -
E sei convalesent o pur malade
No pense ne di sopis ne panade -
si e l bampez
je late ~~quant che ha fan~~, no chiate bae
E piessole vilote
~~Che ul rilevà biele~~ la canae.
- Je al chiat duquant il mont no si spavente
- E se la stringhin, mai no si lemente -
- je duar senze pajon senze cochiete
- je viv par cussì di simpri in diete
- je dei rispiet umans no ~~tiess~~ si corone
- Che io patiss dei flaz di trinche tone.
- je mai no ten rizzot su la bandete
- E mai cu la so code fas la pete

17

– No manchie in scufe mai ne in cotolon
– Ai peru che so chiavezze di cordon –
– ~~Je~~ Se viot une baruffe no si impaze
– E ~~s ancia la strapazzin no tache~~ no maltrate mai se si strapazze.
Je al passe un puar Muss je no lu abade
– E vergin si manten dopo ~~scolade~~ trustade
No zuee no robe bez no fas buladis
– E nanchie va a petez par chés chiasadis
Se i puartin in regal un star di vene
– I lasse ad Epulon dute la cene.
Je no ti bev licor nanchie une gote
– Se i dessin piculitt a un bez par bote.
Par debiz je no ha mai sechiat Preturis
E nanchie fatt zavais e manco usuris
Je simjui cul chiaf bass e va devote
E se no i salte ~~à fé~~ il ari, je mai no trote.
Co viot che il so paron l'ha il cei contrari
Si ustine par podè chiapà il salari.
Se al tone se al ~~sabe~~ tempieste je barane
Par la a zuncuis ~~pas~~ sun qualchi ~~setemane~~ tarabane.
Co ha voe, si dà la spolvere bielsole
– Rondolansi parchiare mole mole.
Co je a ~~mulin~~ mangià se po no si sparaque
Di mudurai la blave e so compaque.
Se va sun chei merchiaz je no squacare
Je vess dutis lis pechis de la tiare.
~~E lasse vie~~ No trame se sperzurin i missetis ~~e sperzurin~~
E che ... ~~et la ...~~ par farse letis
Insume je une musse musse ~~musse~~
Che quant che muur mi lassarà la siusse
E jo par vele in ment infin co muur
~~Farai di je di tire un biell~~ o diestarai di trinke il miò tambur
E quant ch'hai fan farai tarapatà
E cui che no ul sintì che al lassi stà

Je mai no puarte ochiai come fas jo
E siben viele ha i ding in stabu queo.
~~je fas la caritat~~ Se mai un frutt la tire pal gaban
23 26 31
Je fas la caritat cun qualchi pan

Ma se t'ha ditt plui voltis
Che lui no 'l ul savent
Ne di Fradis ne Nevoz
E che dute la sostanze
Dal Pari abandonade
j è miei ~~unmont de nieze~~
Che i ha lassade,
Che lui pitost di fa
La ~~partizion~~ prescrite
Par no mai disnizale
~~Lo tiofie~~ in vite
Sta sigur
Che chell cur
Dur dur
No si rint infin che al mur.
Jo tem chisisei nevoz plens di miserie
Par no ve di fa Cóli la chialderie
j daran a quatri voi
Quatri quais cussì a bricole
Maladete che che cole

Visin Din che si viviodi
Che chell so tant vodagnà
A lis spalis de justizie
L'è un afar che al fas tremà
Agravat del injustizie
Fra poc timp si danarà

Visin Din che si ritiri
Da ches vistis d'interess
Se a 'l ha chiolt che al tornia viste
Non ai sans ma al puar opress
Che se no, Babao! no l'svole
Fas pitost la capriole.

Luna si con te la prendo
Che in arnese sbrendoloso
Finto in lago vizioso
Senti ancora folleggiar.

Anni chiar
Viddi! -- son molte le tue fole
Assorbite per natura
Ogn'un sà d'altrui fattura
Rivestirsi e pompeggiar

Zo vuti, zo starnuti
Sun quel can che mi sbufona
j miei versi son temuti
Benche sparsi alla carlona
Eco va sulle vedette
Ode, gode, e li ripette.
E la Fama li strassina
Dal Friuli in Concincina
~~Per diporto fino in Vienna~~

~~A un puar Vieli~~
A mi è saltat il grì.
Devo tiormi un po di Donna
Per quei mali che patisco
Tardi si ma lo capisco
Vuol la Donna per star ben
La va ben per scaldaletto
Quando zrian tutti i venti
Quando giaffan gl'elementi
Quando fulmina il Destin ~~nevega in~~
La va ben per compagnia
Per lavarmi e sopressarmi
Per condirmi, per pontarmi
Per tenermi in pirinpin
La va ben anco d'estate
Quando bagna e quando scotta
Quando irato il Ciell borbotta
Quando vide ogni stagion
Una dote non sta male
i dinari son cordiali
Po me sento tropi mali
Margheritta son con ti.

L'inferno di chi disprezzò i comandamenti negativi

I dieci Comandamenti negativi violati

E dieci cerchj son nel tetro abisso
Che eternamente stringon l'alme felle
U' vita, morte, e duol han pianto fisso.
il primo è de Gentili e ancor di quelle
Vite che non curar l'eterno Coro
E degli Eroi che idolatrar lor pelle.

il secondo Giron è di coloro
Che Chiesa e Dio bestemmiar sdegnosi
E seminar sul grano l'eleboro.
il terzo è per punire i faticosi
Che strapazzar le feste comandate
E ~~che sdegnaro~~ di gettar il pan de vigorosi.
Il quarto che più basso là mirate
Chiude li figli ingrati e spreggiatori
De Genitor, de Precettor più fiate.
Nel quinto son rinchiusi i traditori
Che si lavar nel sangue per vendetta
O per folia di guazzar negl'ori.
il sesto è della razza maledetta
Che in corve trasmutò pure colombe
E i tori altrui in funebre etichetta.
il settimo si schiude in cento tombe
Per laddri simoniaci usurai
E barattier confusi come frombe.
L'ottavo è de spergiuri - ~~Stupirako vedrai~~ Stupirai
Come il mentir sul mentitor ricade
In quelle bolgie di tremendi guai
Nel nono il van pensar si dispersuade
Di chi bramò l'altrui e fu gravato
Di quel voler che sul voler ricade.
il decimo è del Drudo innamorato
Di ~~pelle~~ carne altrui donaba per Consorte
Che non poté goder nel suo peccato
Che l'ardore folle di sue voglie storte.

Vite e muart dal Marz terribil 1847

Crudelissin Tiran, Marz importun
Assassin de stagion, robe chiapiei,
Suarbevoi, pestescurs, patafepin
Tolon, sbreghemandar, sbusebrantiei.
Stizze-boraschis, sgrizzui e dizun,
incendiari crudel, stuppe vasciei
Pesteness, slambrebosgh, Trusezibun
Salonfetoss, rafredors, tomboleviei-
judelaris, Vulcan d'inflamazions,
Spacchecotulis chian, sgrafesbelett
Tiregnaruus, glazeflums, sujepolmons-
Schiechiamps, struchielens, zatt ~~stufedilpett~~ pizzinfett
Perpetuo convulsiv salonfebalons
Va a cc Guargnicc blestemat e maladett.

Guargnicc preson terribil trentemilmiis
di là di chiadaldiaul al ultin capitell ~~sott~~
segnat non plus ultra sott la ~~torture~~ tirannie di Beelzebù che par cjcuars
~~a~~ l'ha quatri spadis, par cuveade guaros di bo
Par voi saetis par mostachis lanzis, par bochie
L'oragan par lenghe la codebuje, par dinc
~~pestet~~ picons par nas un guafir, par barbe pontis di rinarul, par braz
chiadenis, par mans ~~torture~~ tanais, par vos il ton
Par pett la casse di dug i tormenz par pan-
ze la fusine de lis vendetis, par cur la
rabbie, par gambis dos piramidis, par
sgriss lincins Par estro la pierezze, par
passion la crudeltat regalade dal ole
e podè e dal fatt.

Si calme, al schialde i uess, semene sutt apeni lett
Po crepe sul ~~pantan~~ paduin soflant par dutt.

Un turi dal Oresin

Comprar ~~una~~ chio ti, chio mi, che vien che va
Za fogo, ~~ardeva~~ scotta, penna e nasa bon?
Non osava già ... dir l'empio brufon
Toribolo rubato poco fa.

Inscrizioni sopra Cimiteri

Dies Domini expectantes
Dormientes in fide.
Cristifidelium depositus
Fidelium ossa quietis.
Resurexio expectantes.
} ai Cristiani

Filiominum finis. in cimiterio di infedeli
Violenzium ossa. al sepolcro de giustiziati
Eroum finis alla tomba degli Eroi.
Suicidæ scandalum al sepolcro de disperati
Cristi futuri expectantes a quello degli Ebrei.
Sodomitiæ obcfacti a quello degli impuri.

Fa ci, fa cici
Da questo e da quel santo
E usura da Rabì
Non merita compianto?
Quel oro mal quistato
Per ingrassar Eredi
Se no'l restituisci
Tel dico sun do piedi
Stazerto ti tradissi
Appena tramontato
Col suo gravoso pondo
Ti bibera nel fondo
Di gravi eterni guai
Per non usar piumai.

Fer, Ui, no sta seriami,
Sint mostro la sentenze
Orestu bastonami?
Tal dis in confidenze
Che l'aur da te ingrumat
L'è quasi dutt robat
Se tasin lis scrituris
Tevelin lis usuris
Lis viaris sassinadis
Lis tiaris mal quistadis

Seguite
Tal dis in confession
Par te no'l è rimiedi
O restituzion
O danazion,
Ti plasial chest mercedi?

O del aur passion fatal
Al barlum di chell metal
Si stempere ogni mortal.
Uze i cuars al avarizie
Suarbe i voi a la justizie
Si fas sclav del injustizie
Je di mir arcispilorchie
La strissine te beorchie
E lu pichie su la forchie

Ajar fret e po sirocc
Qualchi setilipp un qualchi floc

Bon zinigo senze vint
Che al travane il mur ridint
Sglizions e repetous
E rotams di comodons

Sapientia Carnis in plenitudine stupiditatis

Un Vechion di zuchie elastiche
Salonf di dinagh infin è quinie
Al dismov une vicinie
Sott il tei de fedeltat.
E qual Om di dute viere
Nomenat pal so criteri
Alze il cei plen di misteri
E al complott ussì dis cor:
Ve di stà nel ignoranze
Par strizzà la culumie?
Mai sei ver! L'Avarizie
Ah! che crepi sul moment!
Distirant un pass d'orcle
Al Oracul de la Vile
No si batt une pupile
Ecco i mamos come pai.
Ma rispuint di tire un purbo
Come von a liberassi?
La sapienze po comprassi
E tant baste. Puartait bez.
Come quant che il vint sbatacule
Dai urujars slavinin coculis,
Cussì al son di ches sflandoculis
Plombe un diaul di bagatins.
Ditt e fatt i tre plui viclis
E bavele des panadis
Splumirant dutis lis stradis
Son in Udin cul Mussutt.
Van di colp in Spiziarie!
Hae sapienze friulane?
Mo cetante! miezze spane!
Un moment, sares servuz.
Va sbisie e po invuluze
Un bon pugn di madracarie
Che si mett sott la cularie,
Pae la tasse, e va di volt.
Mo j è dure compagnie
Là e tornà senze ristoro
Sberle chell del brigliadoro
Si fermino cà ad Amar!
No ocor altri; e vive! vive!
Fatt il vot, la grazie è fate
Ecco dugh schialdà la zate
Donghie il fuc e donzi il becc.
Il puar muss che si sintive
Qualchi ueit da fons de panze
Siben stranie la pitanze
Da di dinagh e al slofe dutt.
Lor no badin, uies in bale
Pinf e punf son di ritorno
E si visin cun lor scorno
De la buzare del Muss.
J chiar quei golos di vele
~~O primuz da la sorprese~~
Ritiguinle par burlete
Plens di bile maladete
Ju volevin bastonà.
Ma il plui vieli a voce nude
Salte su! parcè no fradis?
Daisi pas; no fait buladis
La sapienze j è culì.
Za che il Muss se l'ha mangiade
Vegni ogni un cu la trivele
La panzate si crivele
E zepaise un t'un pross.
Contentons, come tempieste
Sul puar Muss son dug in vore
Chinchie chinchie senze pore
Crepe il Muss e restin lor.
Da chell pont che il foll nu foli
Son vignuz cussò sapienz
Che cumò cui lor belenz
Nus vennin anchie no.

La Culumie chiarguite

Nassè da un spell di jarbe
In cime un chiampanil
Decid dei vons il Barbe
Di no lassant un fil.
E par de balconade
La marde mole ju,
La chiavre ven pitiade
Nevoz tiraiso su?
La puare bestiute
Ah! voi discocolaz
Distire la lengute
Cui sens abandonaz.
Il Vieli si console
La spiete cun mil mans
Puarete jhee ce gole!
Tirait po barbezuans?
Cenguli! l'ha nasade?
Si slanche par vivà?
Ma vive sclafojade,
Chiarguei ah! ah! ah! ah!

Il ~~Mamo~~ Presuntuos

Flor jo soi d'ogni sapienze
Par che enorme Bibliotecche
Ch'hai a chiase in ipotecche
Sott sigil di Confession.
Figuraissi fra tangh libris
Devi jessi un Om di stime?
Ah ben mio! tal dis in rime
Ce biell Muss par un baston?

Ma se 't han dadis tantis
Bon pro ti fasi chian,
La robe di to Pari
Spartiss da ver cristian.
Pe fan e pe reson
Cul zonte di baston.

Cui che ha fan si stufe
di complimenz legui
Ma se 't han dadis quatri
Par ve la lor porzion
I tiei Nevoz ringrazie
De buine opinion.

Jo par giavai il Mamo
A Toni di Sacil
Lu hai mandat a moris
Poh! juste! il prin d'Avril.

J'è stade Siore bete
a chioli il prin d'Avril
Il son d'une trombete.
Ben brave che imbecil.

Il prin d'Avril an l'altri
O vin mandat un frutt
A chioli da Molbeno
Orelis di chialchiutt
E lui, ce haal puartat?
Zoncunis di Marinat.

A mi disè Vitorie
Doman nissun nus pete
E a jere dute in glorie
Par fai une burlete
al so fedel Eunin
Plui perbo d'un sassin.
Ma il fido inquintri vive
Bramos di fae a je
E a pene mandi, vive,
Dis chiape vite me
je piè displee la chiarte
E isbrisse une lisiarte.
La Bide si dispene
Sbalze di ci culà
Cui tente ogni maniere
Ma no la po bonà

1 Uche suspire vai
Maimè ce tananai-
Stuff il Zantatt la pie
E i mangie un biell boron
Jè due sott coss lu spie
S'intae che a l'è bombon
j è sgrafe e po fas an
E si fini in bacan.

Un biell ingen

Un ciart Zo-Zoni Cabale
A l'ha vindut l'ortoi
Comprade une sialderie
Di capî sinquantadoi.
Cumò lis ovis speciule
Sul torno del bultrici
E i quintripeos visussite
a spalis del musique
~~Se disarmin mai un~~ tic-
La spere plui no'l tribute
E invece de la clav
Al dopre un pl~~et~~ di mescule
Che par dibott un trav.
Sint dei budiei la musiche
Si stufe di menâ
Jù sul taulir precipite
E in sleffs la fas butâ.
Stodre da lis mandibulis
Doi ordin di pestei
~~Un centenar di dinghi~~
E cul liturn diluvie
Come fiscai Purciei
~~Plui fracis di quindis vinghi~~-
Intant Zo Zo-ni Cabale
In parge del so ingen
Cul lavorâ di mescule
Passut a si manten-

Si slungie si scurte
Si calme, s'inbile
S'inaproge ~~l~~ si file
S'intenz e smariss.

~~La primarole mi nuv mes~~
veduda Rosine quarde
une puare Nuvize primarole in cinte
La biele Rosine
j è propri malade
I No mangie panade
No bev brudilin-
Oh dio chei sgrizui
Mi fasin paure
2 che pange tant dure
Mi da di pensâ-
~~sul jett~~
Al capite il strolic
Salude e smalfie
8 Coragio siorie
L'è mal di passaz-
E senze ricete
Prescrif la comari
9 Spalanche il sipari
E un frutt compariss.

aggiunte

Sul jett si remene
No ~~dute plui~~ veade no polse
5 Spiegassi non olse,
~~Ma finî~~ brunse a tase
Ha premis, fantasmis,
Zizzon cun des dois
6 Ha nausiis e vois
Cun dug i tormenz-
Dottor chiame Mame
Calmariz o langebe
7 Soi ~~quasi~~ vedue polzebe
Non to hai nome Ze.

Chell ~~viere~~ siar in boraschie
zalistre
Chei voi di zuite
3 che ande, che vibe
che cole a dandan-
No sai se mi spieghi
j è in moto di lune
4 Barile pe scune
Puartaile a polzâ-

Stanzis da Aplicassi
In ocasion di qualchi ingress Parochial

Come chiamp sfulminat da la tempieste
Cui manchi dotte man che lu sossoli
La nargine no 'l sint najai la creste,
Di ledan no si pass, nè allegre il voli
Al bagolâ del gran vistut di feste.
Di sescle no 'l viot pleâi il zenoli
Sechie la vit e l'olm, se vedul reste
Di malvivent besteam sasonte il pedoli
Ma cuviart per rossor di vil jarbaz
Disperat s'invuluzze tai baraz:
Non altrimentri del Signor la Vigne
Vendemade da Parche malnassude
Di salutar licor no si sclipigne.
Ne cul bon pan il so apetitt dizune
Mè vistude di toibeni e gramigne
Là che l'agnell saltave ~~l'agnell~~ il Lovs adune,
Uarfine di Plevan no chiate Ghigne
Che compassioni la so disfurtune,
Ma in nicj il so travai chiatansi sole
Si peste si remene e si desole.

Quì si applichi la terza al caso,
nominando il Defunto o destituto, la parochia, ed il Nuovo
Pastore e si chiude

Torne il spì a presentâ il pagnutt
Torne la vit a molzi i raps beade
Strafonduz di dolcissime rosade.

Il Puar e l'avar

Ce mi venestu daûr ~~vagabant~~ tricant Bardaie marzou!
~~Rûnse chell pân che tu hâs in tal carnir?~~ Eh! nas stâ mai piss sec tal afueste
No'n d'hai truzzon, che chiali! soi dizun.
A mi no me ~~la~~ dâi~~s~~ a indoviná
Zuzzatt va a vore? come? senze un braz?
Ah che mi dei un bez! la prei! No misechia
jo no doi nuje! vami fur dai voi.

Usum moriendi usuravit me usurantem

Mariutine Pirisine
Visintine dulunjù
Furbachiote Cirisine
Come ches di lenfisu
Pitinine pitinine
Come miezze finquanbine
Fas l'amor cun t'ua chialcon
Bass avonde ma gruesson
quant ch'ha di parburì
intric a mi - - -
D'une schiate di tabacc
Farai meti il fanchedin
ah ninin!
L'ha di parè un fazul
Le vidi pal Friul!

Mi han baratat il chiapiell
Dat un orid par un biell
Restin visaz chei tai
Basoal
A vignì al Nùmar civic
Mil quatricent e disenue
sore il portonùin gnue
Dulà co stoi, ~~o~~ par cumò
vignut che a Aveilte i fuarde
~~Ma che il eghiis~~
~~Le si rassin~~ quant che al plue
cui conotaz
Co ju spieti senze falt
~~Dun come un pal~~
~~Dun come un traf~~
Barbarabàr~~ie~~ di chiaf.

Sott i voi nus schiampe il Mod
Cress la popolazion
insieme cul liston.
Si slargin chiasaneuz
Roveuz,
Vicis e cotolons
Lis folis cui folons.
Sul bati lis stuerjs
Restarin senze cunierjs

Cumò la Mode
No stà a gratassi
Dai Palaz va a lis Bicochis
Stizze sioris e pitochis
De Citat e sbrisse in vile
E a mene la code
Senze visassi
Fin sul cul; ma no puess dile

Restin visaz
i prising i feturs i passaz
che vessin voe di fassi Zass
che si presentin cul chiaf bass
In barbe e moschetis
Sigars e Candelis
ninià lungzie miezze ...
Onglis lungjs come il Giatt
E l'afar al sarà fatt -

E ses ben un torment! Va in pas, sechiade

Sgiardule qualitat di Pess del Laat di San Dener
Brussul pess del medesim
Foibe, buse di aghe pesse gorgh
Ripudin torent sott San Dener

Bisugne fa anchie nò un po di ben
Se us chiape pur il tett vait a schialdassi.
Sofri lis malatiis co son malsanis
Così è ~~No bisugne~~ gropà no ~~vuì~~ chiantà ~~quant che si è gregh~~ co si è gropà no bisugne mai chiantà.
Mai fa clamà dull Zal che a 'l ha di ve
Mai tignì man a cui cu pie leguadis
No invidia mai un puar disperat
No usurpà il puest a cui che è su la fortune
Schiampà simpri da cui che cor daur.
No là a robà dulà che no 'l è nuje.
Mai, mai desiderà la fan dei altris
Mai odià la propprie so fortune
Mai là a durmì se ~~propri~~ no si ha sielt avonde
Mai spindi bez co si po fa dimanco
Mai gustà a chiase co si po là a sirocc
Mai ~~d'undar vistissi di Nandrin~~ stizzerissi co 'l ~~pissighe~~ ummiar
Mai metisi a murì prime del ore
Mai ~~metisi~~ vistissi ~~d'istat in zolan tabar~~ a quatri coulis ~~di panno~~ sgarduale in tabar co 'l bonte istat
Mai chiapà balis se no 'l è vin bon
Mai lemeentassi quant che si guadagne
Mai lassi a conica di cui che è stupit
Mai là a mangià quant che si ha plen il stomi. il genio non tradì i pe disfortune
Mai chioli midisine co si è sans.
Mai dì mal di se stess infaci ai altris.
Mai fasi fa la barbe da chei chiocs.
Mai dà vie il pagnutt par là a cirilu.
Mai fa pesarie ~~a cui che a l'è falit di bisugne~~ a senze pajale
Mai murì al improvvise par nissun.
Mai vendi la so chiase par là a fitt
Mai lavorà par cui che no ul pajà.
Mai dà dal nas al vicìdi par morbin.

Mai fasse dà ad intindi co si sale.
~~Co si cognoss mai fasse dà ad intindi~~
~~Mai fasse dà ad intindi quant che si cognoss~~
disturbà, cirolis co no si ha bots.
Mai la ~~dai nivedi quant che no ocor~~
le ses perseguitaz no stait a ridi
Mai vaj cui un muur, par jessi crez
Mai fasse fa di cui che no'l sa fale
Mai là a scuele di cui cu insegne mal
No stait a contrastà cuintri la spade
Mai semenà sul ciamp che dug passone
Se il mont oress colà schiampait di chiase
Mai lavorà sun chell che no l'è so
Mai sperà di judassi cu lis piarditis -
Mai dai dai muss ai muli ce han moschetis
Mai entrà ne lis ciasis che no uelin
Mai schiampà vie di chei che uelin ben
mai antri in zubipett lungh e nuvade
Mai corri dauur a chei che uelin mal -
a maladi il sovran no j'è creanze
Mai vendi la salut par ciòli ciape -
Mai giòldi fur di mut par immalassi -
Mai fa di smorfeas quant che si ha gole
Mai tremà di paure a squedi il so -
Mai tignile tai dingh quant che un sbufore
Mai bevi dal fossal co si ha fontane
Mai judà ad ingrandissi ~~Estro~~ Usurar -
Mai fa ridi avocaj par quest di causis -
Mai vendi il propri onor par bepo robe
Mai là a mulin cul sacc del so vicin -
Mai pensà mal se prin no si ha viodut
~~Non~~ mai no tremà di fret in fin che al scok -
Ce ti occôr a ti no fa impresta[illegible]
~~Viot ce ti ocor a ti prin~~ d'impresta -
No ~~sta a piegà~~ fa ciodinze a nissun se prin no'l pae
No stait a quanti se no subit.
~~tait pesarre la che devin squedi~~
No stait a meti griis a cui che us cite -
Uardaisi dai sassins co ses a chiase -
No stait a dà il cortiss a cui che us cope -
No stait a rompi i uess par ctornassi
No stait a instupidissi par il stredi
E cun chestis dibott quasi us saludi.

L'Albe dei 7 uttubar 1846

Il Barbe Toni Menin di Spilimberg

al chiarissim Nevot

Meni Concine di Manzan

in ocasion

che al bute man di Spos

A siore Annute Delpuint di Pozzecc

Sunett

O Prole di Manzan, anime biele,
Lasce lis strezzis tos, cor a Pozzecc
Amor ti spiete anzios par onzi il becc
Cul most de che strizzade de to Biele.
Imene al sta dur dur cu la scudiele,
Baco mole il spinaz, sbisse cul stecc,
Tant bon no l'è slavin dopo dal secc
Come che gote di che so vasciele.
Dug i Distins son pronz, pronte è la fame,
Lis Grazzis spandin flors, rosade Diane,
E la Delpuint i è un ove che ti clame.
Compar il Spos, e al nass un badabui,
Batt e ribatt un sì che il Cil travane,
Ah di compagn no 'l sunarà mai plui.

Avarul chiasal donchie chiasegnove

No t'è mai un mal che no'l sei un ben

La chiadude furtunade

Marintine che furbace
Trai di voli ad un Zanbatt
No si vise che è la glaze
Dà un sbrizzon e spand il latt
Jur di plomb senze eticheche
Bale a sorbe il pirolè
Pie la brave so culebe
Marintine no è plui chè.
La stagnade si squmbule
Svole il buing cun dug i ussei
Pete il nas sun t'une nuele
Sgor il sanc come un strancei.
D'un moment si fas un bossul,
Cui la jeve cui la squet,
Son in volte Tite e Chiossul
~~Pucartin stragg~~ cun pessoz fat s, aghe e aset.
Smuarte, mute, scompuinude
Senze spirit, senze flat
Cun chell bagn j è rivignude
Come un flor dopo sborfat.
Nel scravuoz des zintilezis
Oh! lis curis di Macor
Se risquint cun tenerezzis
Simpri Amor al clame Amor.
Ringraziade l'adunanze
Va le turbe pal fatt so
Macor sol stà li in belanze
Distacassi no si po.
Cul discors e la console,
jude i intrics a chiapà su
La compagne la cocole
E po insieme van in ju.
Si distrighin des lor varis
Cui chioll ueli cui chioll sal
E inflamaz come dos boris
Voltin vie cun pass ugual.
L'afarutt a si fas seri
Ma co-regne la virtut
Si finiss senze misteri
Ditt e fatt a si conclut.
E tre voltis diz in Glesie
Come ue si son sposaz
Dug sclopetin su par Resie
Ma di lor cui plui beaz?
O chiadude furtunade
Che tu uniss doi curs in t'un
Tu meretis ben stampade
Come i cuars di qualchidun.

Quant che je la so stagion
Se no'l sorte a l'è un miracul
Se no'l torne a serenà
jo chest quant tu fas leà

Une gnove invenzion

i cavalirs laz in vachie si metin t'un bosson al soreli ma ermeticamentri stropat cun t'un pizul foro nel stropul. A chest recipient si aplichi une spinute di plomb a cono setat sì, ma no strent par che al servi di valvule par esalà il gaas superfluo ne bolidizion par che no 'l rompi il veri - Chest bosson si lu mett al soreli fin che si ridus dutt in aghe - Colade cheste pas temes fin si mett in butiglie l'umor settari - e cun art si aplike al drapp di sede o altri e pojal l'acu in fuee apene sujat si lustre che al starà su e nol farà crepà il drapp cul svintulassi - L'è bon anche chest licor par temperà metai - Distilat farà prodezzis in chimiche - Baste nome che si visin ju inventors di chell del lunari e i fasin cognossi i risultat che quant che s'insenzie us in contarà di plui bielis -

Son des chiampanis co scampanebin
Sin petegulis anchimò - Simpri allegri e mai passion

Vait a bevi fantazini
Un bocal di refoscon
Compagnat cu lis cristinis
Vedares ~~e un al sa~~ che al sa plui bon
Co sares un poc legrutis
Chiantares une canzon
Oplalele oplalalele
Simpri allegri e mai passion

Non so per ~~qual~~ Osof qual scopo
La Crugna d'Osopo
Tien duro e che il Bloco
La stringa co 'l fuoco.
Si contrarian le ragioni
E perciò non fo questioni

Pensant ca 'l mio pinsir soi di pensà
che il Mond vuestri a fruzzons no 'l po plui stà -
Si chiante par Nuoizz e a dan in dou
Un indumar un rao e un peveron

